





Кролик и Мышка

Вредина в лесу

АВТОР
ДЖУЛИАН ГОФ

ИЛЛЮСТРАЦИИ
ДЖИМ ФИЛД

* КНИГИ
Вилли
Винки

МОСКВА
2018

RABBIT & BEAR

Rabbit's Bad Habits

STORY BY
JULIAN GOUGH

ILLUSTRATIONS BY
JIM FIELD

Text copyright © Julian Gough 2016
Illustrations copyright © Jim Field 2016

First published in the English language by Hodder Children's Books,
a division of Hachette Children's Group.

Печатается с разрешения издательства Hodder Children's Books,
a division of Hachette Children's Group.

Копирование, тиражирование и распространение
материалов, содержащихся в книге, допускается
только с письменного разрешения правообладателей.

Памяти неунывающей Джули Кросби.

Дж. Ф.



Посвящается моей дочери Софи. Она помогала мне писать и много-много раз переписывать эту историю. Она смеялась над удачными отрывками и хмурилась над неудачными, а однажды (когда я зачитывал заново переписанную забавную сценку) вдруг горько разрыдалась.

— Что случилось? — заволновался я.

— Куда-то делись... — всхлипнула она, — мои любимые слова! Оказалось, что я их вычеркнул, но, осознав, тут же поспешил вернуть. (Они принадлежат Волку: «Вечно обед удирает от меня со скоростью сорок миль в час — надоело».) Вот где страстный и самоотверженный редактор..

Спасибо, Софи.

Дж. Г.

ГОРЫ ТРЁХ СЕСТРИЦ

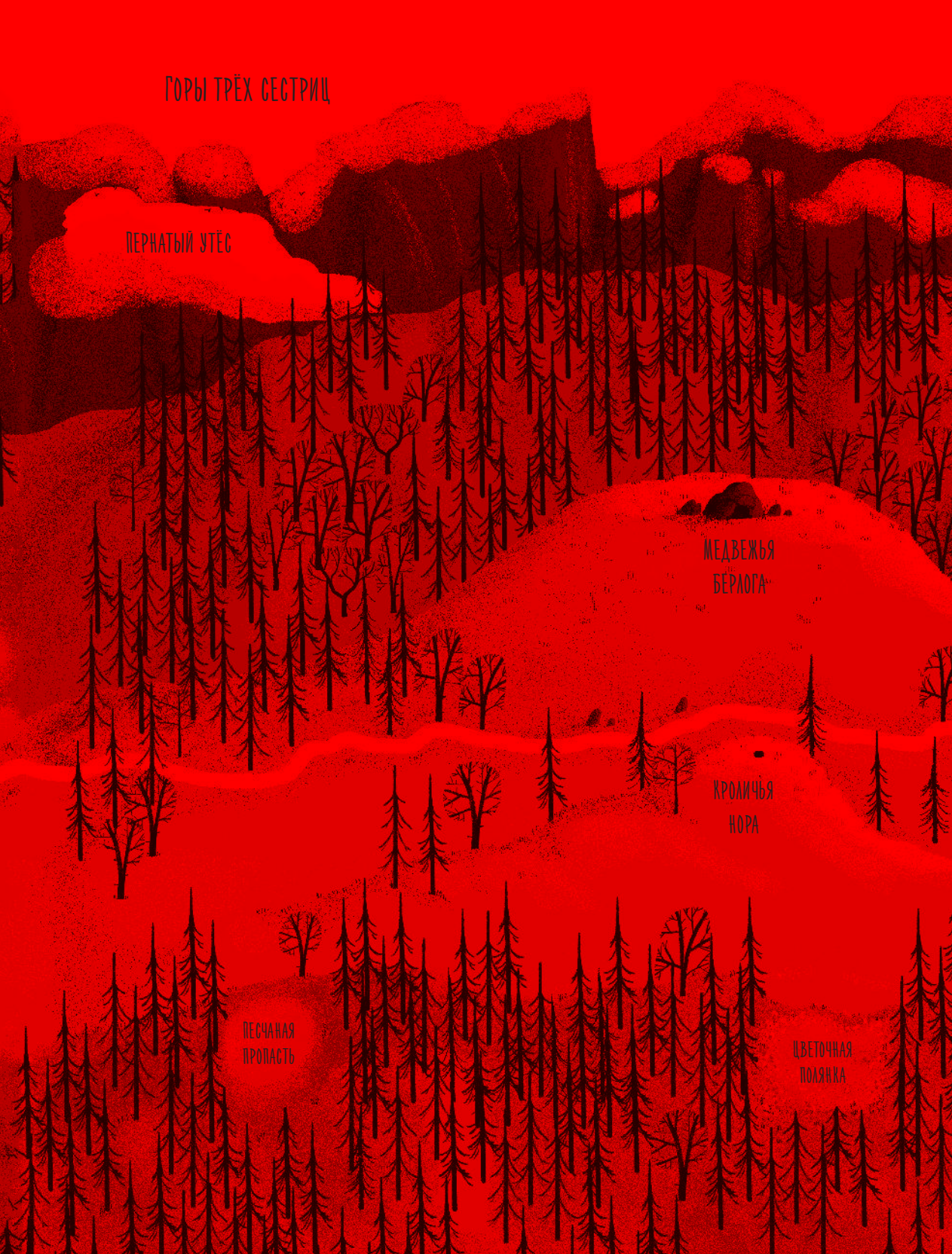
ПЕРНАТЫЙ УТЁС

МЕДВЕЖЬЯ
БЕРЛОГА

КРОЛИЧЬЯ
НОРА

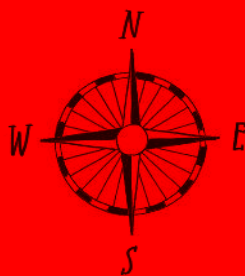
ПЕСЧАНАЯ
ПРОПАСТЬ

ЦВЕТОЧНАЯ
ПОЛЯНКА



ГРОМОВЫЕ ГОРЫ

СЮДА — К ЧУДОВИЩАМ (ДРАКОНАМ,
ЗЛЫДНЯМ — ВЕЛИКАНАМ, ЛЮДЯМ)



ВОЛЧИЙ ЛЕС

ВОДОПАД
ДИКИХ
ОЛУХОВ

БОЛЬШОЙ
СОСНОВЫЙ ОСТРОВ

ДОЛГОЕ ОЗЕРО

ГАЛЕЧНЫЙ
ПЛЯЖ

МАЛЫЙ
ОСТРОВ

КВАКУЧЕЕ
БОЛОТО

КРОШЕЧНЫЙ
МШИСТЫЙ ОСТРОВ
(ОДИНОКИЙ ВАЛУЧ)

СЮДА — К ОУСАМУ



Бамц! Медведица Мишель,
а проще говоря Мишка, проснулась
оттого, что кто-то наступил ей на нос.
В берлоге побывал вор и утащил все
её запасы на зиму.

— Мой мёд! Моя рыба! Мои вкуснейшие
личинки! — в отчаянии схватилась она
за мохнатую голову. — Всё украли!



Медведица выбралась на улицу...

Там торжественно и тихо шёл снег, но не было никаких следов преступника. И еды тоже не было.

«Так вот как выглядит снег! — изумилась Мишка. — СНЕГОПАД?! Холодный и пушистый. Это совсем не похоже на весну... Кажется, я рановато проснулась. Что же. Отлично! Всегда хотела слепить снеговика».

